



WERK

LEIPZIG

LOUIS



2. 9. 2020 – 7. 3. 2021
200 JAHRE IM TAKT DER MASCHINEN

Stadtgeschichtliches
Museum.
Leipzig

LEIPZIG war und ist eine Industriestadt mit internationaler Ausstrahlung und Anbindung. Kaum eine Epoche ihrer Geschichte hat die Stadt so geprägt wie der Aufstieg exportstarker Industrien. Neben den jährlichen Messen haben große Marken und herausragende Produkte das Image der Stadt weltweit bestimmt.

Die Ausstellung greift diese Traditionen auf und zeigt am Beispiel bedeutender Firmen und Weltmarktführer wie Adolf Bleichert (später VEB VTA / TAKRAF), Rudolph Sack (später VEB Bodenbearbeitungsgeräte/ Amazone BBG) oder Gebrüder Brehmer und Karl Krause (später im Kombinat Polygraph) deren wechselhafte Geschichte auch über Krisenjahre und Neuanfänge bis zum Systemumbruch 1990. Historische Medien und Interviews mit Leipzigern laden zur Auseinandersetzung damit ein.

Aus einem dichten Netz von Schienen, Straßen, Luft- und Wasserwegen heraus erwuchs das heutige Leipzig mit seinen Fabriklofts und modernen Werken, Versorgungseinrichtungen, Gründerzeitquartieren und teils noch ungenutzten Flächen. Industriekultur war Motor dieser Entwicklungen. Unternehmerische Visionen sind damit weit über Technik und Architektur hinaus in das kulturelle Erbe der Stadt eingegangen. Neben der Präsentation ausgewählter Maschinen, Produkte und Unternehmerpersönlichkeiten thematisiert die Ausstellung auch die Modernisierung der Arbeits- und Lebenswelt seit der Dampfmaschinenzeit.

**WERKSTADT LEIPZIG
200 YEARS TO THE RHYTHM OF MACHINERY**

Leipzig has been – and continues to be – an industrial city with international appeal and connections. There is probably no other epoch in its history which has shaped Leipzig as much as industrialisation during the 19th and 20th century; combined with the trade fair and the book fair, big brands and outstanding products have shaped the city's image throughout the world.

The exhibition takes up the subject of industrial culture and uses the example of important companies and world market leaders, such as Adolf Bleichert (later: VTS / TAKRAF), Rudolph Sack (later: VEB Bodenbearbeitungsgeräte/ Amazone BBG) or Gebrüder Brehmer and Karl Krause (later: VEB Polygraph), to illustrate their changing history from the beginnings in the 19th century to the years of crisis and the new start after the two world wars and the collapse of socialism in 1990. Historical media and interviews with Leipzigers invite you to deal with it.

Modern Leipzig, with its factory lofts, Wilhelminian-style districts and its leisure areas (which have partly been restored to a natural state) evolved on the basis of a dense network of railway lines, streets, air transport routes and waterways. These developments were driven by industrialisation – as a result, entrepreneurial visions have become part of the city's cultural heritage – far beyond the fields of technology and architecture. In addition to the presentation of machines, products and entrepreneurs, this exhibition also focuses on the modernisation of the world of work and lifestyles – from the age of factory production to industries 4.0.

**STADT
LEIPZIG
WERKSTADT**

Stadsgeschichtliches Museum Leipzig
Haus Böttchergäßchen
Einrichtung der Stadt Leipzig
Böttchergäßchen 3, 04109 Leipzig
stadtmuseum@leipzig.de
www.stadtmuseum-leipzig.de



**HÖR & SIEH!
MENSCHEN UND IHRE GESCHICHTEN**
Zehn Berichte über Arbeit und Leben von der DDR bis in die Gegenwart
Die Medienstationen können mit eigenem Kopfhörer oder Leihkopfhörern genutzt werden.

Öffnungszeiten

Dienstag bis Sonntag, Feiertage 10–18 Uhr
Jeden 3. Donnerstag im Monat 12–18 Uhr
Freier Eintritt an jedem 1. Mittwoch im Monat

Eintritt

Erwachsene 5 €, ermäßigt 3,50 €
Kinder und Jugendliche bis 18 Jahre frei

Service-Telefon

+49 (0)341.9 65 13 40

Verkehrsanbindung

Innenstadt, wenige Gehminuten vom Hauptbahnhof entfernt
Parkmöglichkeiten: innerstädtische Parkhäuser und -plätze
Straßenbahn: alle Linien mit Haltestellen am Ring
Bus: Linie 89, Haltestelle Reichsstraße
S-Bahn: S1–S5, Haltestelle Markt (Citytunnel)

www.pintuin-druck.de

In Kooperation mit



3.9. DONNERSTAG / 17.00
WerkStadt Leipzig. 200 Jahre im Takt der Maschinen
Führung von Dr. Johanna Sängner, Kuratorin der Ausstellung *

5.9. SAMSTAG / 14.00
UNTER STROM: Unbekannte Geschichten zu Kraftwerken, Strom-Technik, Herstellern und Geräten aus Leipzig.
Dialogführung mit Dr. Roman, Elektrotechnische Sammlung Markkleeberg im Rahmen der Tage der Industriekultur **

16.30
Von Menschen und Maschinen. Führung von Dr. Johanna Sängner, Kuratorin der Ausstellung, im Rahmen der Tage der Industriekultur Leipzig *

13.9. SONNTAG / 14.00 / 15.30
Familien_WerkStadt – Frische Drucke, hippe Tasche
Stoffbeutel individuell mit großformatigen Buchstaben bedrucken – 3€ (inkl. Material) **

20.9. SONNTAG / 15.00
Öffentliche Führung mit Vorführung originaler Geräte *

24.9. DONNERSTAG / 18.00
Männerherrschaft und Frauengesellschaft?
Industriearbeit im VEB Leipziger Baumwollspinnerei
Vortrag von PD Dr. Annegret Schüle, Oberkuratorin für Neuere und Zeitgeschichte in den Erfurter Geschichtsmuseen *

6.10. DIENSTAG / 17.00
„Es gibt nur einen KÖRTING-Klang“. Aus der Geschichte der Leipziger Radio-Industrie. Vorführung (ab 17 Uhr) und Vortrag (ab 18 Uhr) von Hagen Pfau, Leipzig (GFGF, RADIO-SALON) *

18.10. SONNTAG / 15.00
Öffentliche Führung mit Vorführung originaler Geräte *

20.10. DIENSTAG / 14.00
Familien_WerkStadt – (Inter-)aktive Führung – originale Geräte vorgeführt und ausprobiert – 1€ für Kinder *

22.10. DONNERSTAG / 17.00
Kantinengespräch I – Thema VEB Verlade- und Transportanlagen / TAKRAF – Dialogführung von Dr. Johanna Sängner, Kuratorin der Ausstellung, und Dr. Veronique Töpel, Sächsisches Wirtschaftsarchiv *

28.10. MITTWOCH / 14.00 / 15.30
Bürsten-Roboter – Geräte und frühe Automaten in der Ausstellung erkunden – eigene kleine Bürstenroboter bauen
3€ (inkl. Material) **

29.10. DONNERSTAG / 18.00
Es bleibt in der Familie. Familiäre Verflechtungen, Netzwerke und auswärtige Kontakte Leipziger Unternehmerdynastien 1825–1945 Vortrag Dr. Helge-Heinz Heinker *

10.11. DIENSTAG / 15.00
UNTER STROM: Unbekannte Geschichten zu Kraftwerken, Strom-Technik, Herstellern und Geräten aus Leipzig.
Dialogführung mit Dr. Raue, Dr. Jannasch und Dr. Roman, Elektrotechnische Sammlung Markkleeberg *

12.11. DONNERSTAG / 17.00
WerkStadt Leipzig. 200 Jahre im Takt der Maschinen Führung von Dr. Johanna Sängner, Kuratorin der Ausstellung *

17.11. DIENSTAG / 15.00
UNTER STROM: Unbekannte Geschichten zu Kraftwerken, Strom-Technik, Herstellern und Geräten aus Leipzig.

Dialogführung mit Dr. Raue, Dr. Jannasch und Dr. Roman, Elektrotechnische Sammlung Markkleeberg *

19.11. DONNERSTAG / 17.00 >>> MUSEUM AFTER WORK
Kantinengespräch II – Thema Thema VEB Polygraph
Dialogführung von Dr. Johanna Sängner, Kuratorin und Dr. Veronique Töpel, Sächsisches Wirtschaftsarchiv *

22.11. DIENSTAG / 14.00
Familien_WerkStadt – (Inter-)aktive Führung – originale Geräte vorgeführt und ausprobiert – 1€ für Kinder *

29.11. SONNTAG / 15.00
Öffentliche Führung mit Vorführung originaler Geräte *

6.12. DONNERSTAG / 14.00 / 15.30
Weihnachts-Familien_WerkStadt – „Klammern, Heften, Los ...“
interaktive Führung und Herstellung eines Heftchens mit der historischen Heftmaschine 2€ (inkl. Material) **

13.12. SONNTAG / 15.00
Im Weihnachts-Takt der Maschinen – Öffentliche Führung mit Vorführung originaler Geräte und weihnachtlichen Klängen *

17.12. DONNERSTAG / 18.00 >>> MUSEUM AFTER WORK
Im Weihnachts-Takt der Maschinen – Öffentliche Führung mit Vorführung originaler Geräte und weihnachtlichen Klängen *

3.1. SONNTAG / 15.00
Öffentliche Führung mit Vorführung originaler Geräte *

10.1. SONNTAG / 15.00
Öffentliche Führung mit Vorführung originaler Geräte *

17.1. SONNTAG / 14.00 / 15.30
Familien_WerkStadt – „Klammern, Heften, Los ...“
interaktive Führung und Herstellung eines Heftchens mit der historischen Heftmaschine 2€ (inkl. Material) **

21.1. DONNERSTAG / 17.00 >>> MUSEUM AFTER WORK
Kantinengespräch III – Thema VEB Bodenbearbeitungsgeräte BBG – Dialogführung von Dr. Johanna Sängner, Kuratorin und Dr. Veronique Töpel, Sächsisches Wirtschaftsarchiv *

4.2. DONNERSTAG / 18.00
Prozess der Industriedenkmalpflege Anfang der 1990er und heute (im Vergleich), Vortrag von Dr. Peter Leonhardt *

11.2. DONNERSTAG / 14.00 / 15.30 >>> WINTERFERIEN
Frische Drucke, hippe Tasche – Workshop: Stoffbeutel individuell mit großformatigen Buchstaben bedrucken
2€ mit Ferienpass, 3€ ohne Ferienpass (inkl. Material) **

18.2. MITTWOCH / 14.00 / 15.30 >>> WINTERFERIEN
Bürsten-Roboter – Geräte und frühe Automaten in der Ausstellung erkunden – eigene kleine Bürstenroboter bauen
3€ mit Ferienpass, 4€ ohne Ferienpass (inkl. Material) **

21.2. SONNTAG / 15.00 >>> WINTERFERIEN
Öffentliche Führung mit Vorführung originaler Geräte *

7.3. SONNTAG / 16.00
Kostenfreies Programm zur Finissage
Aktion: „Klammern, Heften, Los ...“
Demonstration der historischen Heft-Maschine

* Voranmeldung erbeten, ** Voranmeldung erforderlich

Wenn nicht anders angegeben, sind die Begleitprogramme kostenfrei. Es gilt der reguläre Eintrittspreis. Details zu den Veranstaltungen unter www.stadsgeschichtliches-museum-leipzig.de